



大会  
安全理事会

Distr.  
GENERAL

A/51/758  
S/1996/1058  
19 December 1996  
CHINESE  
ORIGINAL: ARABIC

大会  
第五十一届会议  
议程项目33  
中东局势

安全理事会  
第五十一年

1996年12月18日

黎巴嫩常驻联合国代表给秘书长的信

奉我国政府的指示,并继我们以前有关以色列每天对黎巴嫩南部和西贝卡进行攻击、并对平民百姓任意胡作非为的信件之后,谨向你报告1996年11月发生的一系列这类事件。

1996年11月1日

6时,以色列对Jarju', Ayn Bu Siwar, Arabsalim, Kafr Rumman 和Habbush, Milta和萨菲山外围地区以及沿Nab' al-Tasah一带地区进行炮击。轰炸持续了1小时。

9时,以色列对Qilya, Zillaya, Suhmur和尤赫穆尔外围地区进行炮击。轰炸持续了1小时。

11时,以色列战机低空飞越Iqlim al-Tiffah 地区,并多次进行模拟攻击。

1996年11月3日

11时,以色列战机飞越西顿和附近难民营地上空。

12时,以色列对Ayn Bu Siwar, Arabsalim和Luwayzah 和Mlita 和萨菲山外围地区进行炮击。一位名叫Layla Hashim的妇女受伤,4所住宅被破坏。

15时,以色列战机飞越纳巴提亚和Iqlim al-Tuffah地区,飞行高度中等。

15时40分,以色列对Jba' 外围地区进行炮击。

1996年1月4日

21时10分,以色列战机高空飞越西顿上空。

1996年11月5日

7时15分,以色列对Majdal Silm, 盖卜里哈和舍格拉外围地区进行炮击。

1996年11月6日

10时,以色列战机飞越西顿地区和附近难民营上空。

1996年11月9日

12时15分,以色列对Sidqin镇和阿西附近地区进行炮击。

14时30分,以色列对Majdal Zun, 吉巴勒布特姆和济卜根外围地区进行炮击。同时该地区上空还有直升飞机。

15时,以色列对Kafra和Yatar外围地区进行炮击。一位名叫Rashid Kurani的男人被炮弹碎片击伤,需送医院治疗。

16时40分,以色列战机对Jba' 和Ayn Bu Siwar外围地区进行攻击。

18时,以色列战机对Kafra和Yatar外围地区行模拟攻击。

20时30分,以色列对Jba' 外围地区进行炮击。很多住宅遭到破坏。

17时15分,以色列对Jarju', Ayn Bu Siwar和Arabsalim和Mlitra 和萨菲山外围地区行炮击。

1996年11月12日

11时30分,以色列战机飞越纳巴提亚地区,飞行高度中等,飞机进行模拟攻击,并冲破音障。

13时20分,以色列部队从边界一带对蒂尔区吉巴勒布特姆外围地区进行炮击。

1996年11月13日

16时30分,以色列对Zawtar al-Sharqiyah和Zawtar al-Gharbiyah进行炮击。

1996年11月19日

9时,以色列飞机对Mlita和萨菲山外围地区进行攻击。

9时15分,以色列战机飞越蒂尔地区上空,飞行高度中等。

18时40分,以色列战机和直升飞机低空飞越Iqlim al-Tuffah地区。直升飞机对Wadis和Nab al-Tasah附近地区狂轰滥炸。以色列对Arabsalim, Jarju' 和Ayn Bu Siwar以及Mlita和萨菲山进行炮击。

21时,以色列对Jba外围地区进行炮击。

1996年11月21日

11时,以色列飞机在Aytit的Baydar附近发射了一个热气球。一个名叫Ali Muhsin的男人被烧伤。

1996年11月24日

9时45分,以色列对西贝卡区的Dallafah和Qilya外围地区以及Ayn al-Tinah附

近山区进行炮击。

14时,以色列对Bint Jubayl地区Tibnin、Haddatha、Bta'shit和Ayta al-Jabal外围地区进行炮击。

17时30分,以色列战机低空飞越西顿和附近难民营上空。

17时45分,以色列战机低空飞越蒂尔地区。

#### 1996年11月25日

9时,以色列飞机高空飞越西顿市。

16时,以色列对Frun和Ghanduriyah进行炮击。未报道有人员伤亡。

16时30分,以色列飞机以中等高度飞越纳巴提亚地区。

18时55分,以色列战机低空飞越西顿市。

#### 1996年11月26日

6时,以色列对Saydun和杰津进行炮击。

18时10分,以色列战机低空飞越蒂尔地区。

18时15分,以色列战机飞越西顿地区和附近难民营、以及纳巴提亚地区上空,并进行模拟攻击。

18时50分,以色列战机低空飞越Shuf区Rumaylah、Jiyah和Sa'diyat地区。

19时,以色列战机低空飞越西顿地区和附近难民营。

#### 1996年11月27日

18时,以色列战机低空飞越纳巴提亚地区上空。

18时15分,以色列战机低空飞越西顿和附近难民营上空。

22时15分,以色列战机低空飞越蒂尔地区上空。

1995年11月28日

15时30分,以色列战机低空飞越西顿市。

1996年11月30日

以色列对Arabsalim, Jarju' 和Ayn Bu Siwar外围地区、沿Nab' al-Tasah和Mlita和萨菲山附近地区进行炮击。

黎巴嫩政府强烈谴责以色列继续占领以及对黎巴嫩人民进行的新的攻击和为所欲为的行径,这已造成大量人员伤亡,并对财产造成进一步的严重破坏。

与先前的攻击一样,这一系列新的攻击明目张胆地侵犯了黎巴嫩的主权和独立,违反了《联合国宪章》的宗旨和原则,并且违背了国际法和基本人权的各项原则。

谨请将本函作为大会议程项目33的文件和安全理事会的文件分发为荷。

常驻代表

大使

萨米尔·穆巴拉克(签名)